para toda clase de ganado

En esa región abunda el endoparasitismo en los corderos a causa del exceso de humedad Coletazos de baja en las cotizaciones de las terneras

Por vez primera en el invierno ac al 8-8,50. Cabras para carne, a 8-8,50 chivos, a 11-12 pesetas. Cerdos ceba tual tenemos que mencionar la palabra «estabulación», aunque todo permite esperar que el obligado encierro del ganado a causa del rigor con que de pronto se ha presentado el invierno será breve. Esto ha ocu rrido exclusivamente en la mitad norte, y particularmente en las 20nas montañosas. Lo mismo en las zonas ganaderas del sistema montañoso central - Carpetana- que en los montes del Valle de Losa (Burgos) y demás comarcas de altura donde abunda el ganado mayor esilvestrado, éste ha acudido a la querencia de les estables en les núcleos de población, o a los refugios establecidos para el mismo en la base de las montañas donde vive en liber tad hasta que las inclemencias del tiempo le aproximan a su amigo el hombre. Ese repliegue suele producirse normalmente alrededor de Navidad, pero en esta campaña no se ha producido hasta ahora porque ni apretaba el frío, ni empujaba la nieve, ni faltaba pasto. Pero pronto esas reses volverán a los agrestes pa rajes que acaban de abandonar. Oniérase o no, la primavera está ahí, a la vuelta de esta serie de tem

Aumenta la exteriorización de los efectos, malos efectos, de aquellos en la especie lanar de las provincias meridionales, y sobre todo en su ería. En Extremadura, por ejemplo, la mayoria de los corderos no prosperan como fuera de desear, y ocurre que han quedado cancelados bastantes compromisos de comprarenta porque se habían realizado so bre la base de que los que eran objeto de contrato debian pesar deter minado número de kilos en la fecha de saca cosa que no se logra no obstante la abundancia de hierba. Porque de ésta la hoy sobrante para toda clase de ganado, regún informa nuestro servicio especial en Méri da. En general la ganaderia va bica, a excepción, como decimos de los cor deros, entre los cuales abundan los endonarásitos que ocasionan un desprrollo deficientes de anuellos. Esta contingencia es efecto de la reraislencia v del exceso de humedad. Las cotizaciones del genado están en elza, especialmente en el vacuno, habiendo llegado a cotizarse a 15 pesetas kilo al vivo; cerdos do diez ma ses, a 11; lechones a 12. En corleros los gordos 16 pesetas, también por bilo al viva. siendo escasea las portidas de esa clise que pueden sa que abundan mercado. Los son los malos, y estos «nodie los quiere a ringún precion.

En el último mercado de Menasal has se anotaron también precios altos. Yuntas de toros para trabajo, corrientes, a 12-13,000 pesetas; de va cas de la misma clase. 8-9.000; erales, do 3 a 4.000 pesetas unidad, y terneras a 14-16 pesetas kilo en vivo. En lanar las ovejas emparejadas, de 450 a 5000 pesetas; horregas, de 400 n 425; corderos, de 12 a 14 pesctas kilo al vivo; ovejas para carne, a

dos, a 190-425, y de seis a siete meses, a 600-650. En mular, caballar y asnal los precios siguen muy bajos.

La zona de Talavera, con pastos abundantes y con ganadería en buen estado, sostiene los precios en la cla se de abasto, siendo alcista la tendencia para recria y vida. Bueyes de labor de buena clase, a 12-14.000 pesetas la yunta: de clase corriente, entre 10 y 12.000; vacas domadas, de 4 a 5.000 la pareja; racas y bue yes de desecho, entre 8 y 10 pesetas kilo en vivo; novillos, de 10 a 12; terneras y añojos, de 13 a 13,50; vacas de producción, de 4 a 9.000 pesetas unidad, según calidad y ren dimiento; ovejas entrefines emperejadas a 450-500; oveias para carne, 10: carneros a II; corderos a 14-14,75; cabras para vida, c'ase co rriente de 250 a 300; a peso, $_{\rm V}$ para carne, alrededor de 7 pesotas kilo al vivo; chivos a 8,00; cerdos de destete, a 400-450; cerdos cebados. de 200 a 210 posetas prroba según grado de gordura y clase.

En el mercado celebrado esta semana en Barco de Avila, la neta más destacada ha sido la escasa demanda de terneras - encovimadamen te un cincuenta por 100 del volumen que alcarzó, en semenas antenores- y precios más beios. La de primera clase se pagó a 17 posetas l'ilo en vivo, v la clase corriente a 15-16 pescias. Queremos ver ca esta Interesante nota mercan'il una reper cusión de la llegada y venta de carne concelada a Madrid, mercado que tiene una buena zona de abaste cimiones on les próvimes ti Avila. Esa reducción de la demanda de terneras en Barco de Avila, y gu zona, se armoniza perfectamente con la desanimación que venimos apreciando en las earnicerias madri l-ñas desde que en matadero se pro duio el alzo de cotizaciones de que ya hemos deiado constancia en estas columnas. Esa desanimación se ha acentuedo a medida que ha ido an-

montando en la capital de España

el número de puestos expendedores

de agrel producto procedente de im

portación. En el mismo mercado de

Barco de Avila, aunque se mantuvie

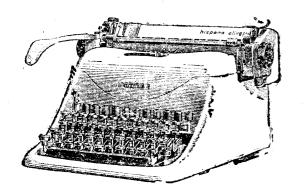
ron los precios alcanzados última-

mente por las vacas de labor, se

apreció minos demanda. El porcino

cebado se vendió a 205 pesetas la

Medina del Campo ha vuelto a ver desierto el sector lanar en su afamado mercado semanal. En tealidad solamente hubo ganado porcino -unos doscientos ejemplares-, y vacuno --aproximadamen una docena de reses... Corderos biancos de siete semanas se pagaren a 220-250 pesctas unidad; negros y colorados de la misma edad, a 130-200 ; cebados, a 17-18 pesatas kilo en vivo. Vacas y bueyes para carne, a 10.50-11,00 pesetas kilo; ter neras(a 14-15 ; corderos lechales a



HISPANO OLIVETTI

Agencia Oficial

Sanjurjo, 3 - Telf. 4480 - Apartado 170 LEON

El Ejido

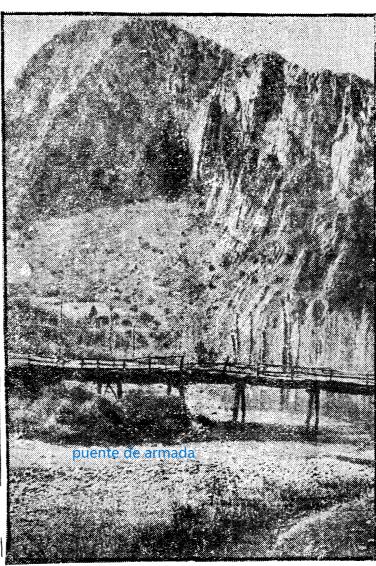
retirar de los puntos de producción

a 14 pesetas kilo en vivo. El mercado burgalés de Pamphega registra alza. Bueyes de labor, de buena clase, a 12-16.000 pesetas la yuma ,y algunas parejas excepcionalmente buenas, a 18.000; de vacas, a 8-14.000; para carne a 9,50-10; vacas de producción, a 5-10.000 cerdos cebados, a 19 pesetas kilo en

Poco han metorado los corderos en la zona manchega de Alcázar oc San Juan, y los lechales son sacrif cados en buen número para incrementar el número de las ovejas pro ductoras de leche para 'la elaboración de queso. En la zona central de la provincia la tendencia es sostener la cría hasta los días abrileños y parace que allí habrá para entonces grandes y buenas partidas. El lanar mayor que se va retirando pa ra sacrificio se cotiza a 10,50 nesetas kilo en vivo. El cerdo cebado se paga en los lugares de producción de la comarca intermedia entre Cin dad Real v Extremadura a 180 pesetas arroba y en esta plaza a 18-10 a .20-21 los extremeños.

E. DE PABLO

Ganadería, pastos y mercados No tardarán en iniciarse las obras Mucha hierba en Extremadura del Pantano del Río Porma



TEMAS COYANTINOS

SOBRE EL CONCILIO DE COYANZA

¿Y si celebraramos este año el centenario del histórico acontecimiento,

este título. Recordaréis, tanto coyantinos como leoneses, los festejos organizados con el fin de conmemorar el IX Centenario del Concilio de Coyanza. Del uno al cinco de Agosto de 1950, se celebró en León el ciclo de conferencias que corrieron a cargo de eminentes doctores y profesores en esta mate ria, como jueron, don Manuel Díaz y Diaz, catedrático del Instituto de Lugo; den Angel Canellas López, catedrático de la Universidad de Zaragoza: don José González, Arcipreste de la S. I. C. de León; Fray Justo Pérez de Urbel, catedrático de Madrid: don Antonio Viñayo, profesor del Seminario de Oviedo; don Alfons) Carcía Gallo, y monseñor Pascual Galindo, también profesores de la Universidad de Madrid. Fueron patrocinados estos actos por el Instituto P. Enrique Florez, Centro de Estudios de Investigación San Isidoro y Ayuntamiento de Valencia de Don Juan. El Cursillo de Historia Eclesiástica al que asistieron gra número de seminaristas representan tes de más de dieciséis diócesis de España. Los actos en la Catedist el quince de Agosto, también se hicieron eco de la conmemoración del centi, ario.

El segundo ciclo coincidió con las Fiestas Patronales de Valencia de Don Iuan, donde se celebraron so-lemnes actos como la colocación de la estatua de Fernando I y la clau sura del centenario en la explanada del Castillo. Por aquel entonces se concedió a la histórica villa el título de Ciudad.

Y contra el pesimismo de Rafael Angel del Astura (q. e. p. d.) y Carmelo Hernández Moros, revistieron los actos la máxima brillantez. León y Valencia de Don Juan, vivieron días de historia, crudición y cultura en este aspecto, si bien los festejos profanos poco se diferen-

ciaron de los de ctros años. Pasó todo aquello y... tendríamos que esperar a las fiestas milenarias para vivir parecidas jornadas, o aún, si cabe, más apoteósicas. Hoy las recordamos con nostalgia, dado et buen sabor que nos dejaron.

Pero... ¿Por qué no nos decidimos a festejar este año el verdadero centenario? (hablando cronológicamente). No te sorprendas, querido lector. Vamos a remitirnos a la au-

Teléfono 2799

I, lector, no te extrañes al ver Por J. Antonio Berjón todos los obispos designados, se ob-

Gallo para tratar de convencerte de la verdadera fecha del Concilio. No consideres aventurado este aserto; creo que al final se aclararón algunas dudas y podrás opinar. Casi todos les autores coinciden al decir que se celebró en el año 1050; pero investigaciones de dos de ellos, el ya aludido y aon Antonio Ubieta, de la Escuela de Estudios Medievales (Sección de Zaragoza), completamente aislados y sin saber et uno del otro, han fijado la Jecha en el año 1055.

ciones autênticas, sino copias de les actas del Concilio conocidas, les dos principales, por Postuguesa y Oveiensa o Leonesa, que son las más dignas de crédito por su antigüedad. Pero dando preferencia a la segunda, realizada después de medio siglo de la fecha de su ceirbración y siendo los copistas persanas a quienes no se puede dar gran crédito, se plantra la duca y entra la investigación para fijar, basados en acontecimientos relativos y contemporáneos, la exactitud de que possiblemente aparece la copia. Los datos son escasísimos y el silencio de las fuentes diplomáticas sobre la cuestión es bien notorio. pues el Obispo Pelayo de Oviedo y Lucas de Tuy de León, escribiendo sendas historias omiten el deto que buscamos, así como los anénimos autores de los «Chronicones» medievales. Unicamente tenemos noticia en el año 1060 y 1063 en los Concilios de Compostela lo dispuesto en el de Coyanza.

No hay duda de que se celebró reinando Fernando I, paro éste lo hizo desde 1037 a 1065, márgenes posibles. La belicosidad de su hermano García de Navarra, le obligó a contínua vigilancia, y en esta aten

ción se crce dilicil pueda celebrarse un concilio donde debian reunirse los cobispos, abades y magnates de todo nuestro Reino». Y una vez muerto García en la batalla de Atapverca (1054) dice la Historia Silense del S. XII que decidió Fernan do acombatir a los moros y fortalecer las iglesias de Criston, siendo lógico que el Concilio se reuniera después de dicha fecha.

En la redacción del preámbulo se encuentra la relación nominal de los asistentes al Concilio, según la jacilita en castellano la Historia de Valencia de Don juan de D. Teófiio García Fernández y entre ellos, los obispos de varias diócesis del Reino de León que se reunen en Coyanza «Ad restaurationem nostrae Christianitatism, o sea a lo que el Rey llama «su» Cristiandad, y es. tando presente el obispo de Pamplona, no podia ést sino ser también de «sun cristiandad, lo cual no ocurre hasta que el reino de Navarra queda unido al de León des pués de dicha batalia de Atapuerco en que muere García siendo anexio nado su Reto ol de Fernando, Os

servan también algunos anacronismos con relación al año 1050. Las dos redacciones dan como presente en la Asamblea a Diego, obispo de Astorga, cuyo nombre solo es recogido en los documentos a partir de 1051, sabiéndose por otras fuentes que en el 50 no estaba este obispo en la diócesis de Astorga, sino su antecesor, Pedro, si bien la fecha de consagración se desconoce en

Por último cabe la conjetura de que, romo en caracteres visigodos. las letras tienen entre si gran similitud y algunas son dificiles de diferenciar, se haya confundido el | conista de diches documentes (un tal Randuljo) al poner una V por una X o viceversa. Como dice el profesor Miralls Carlo en su «Tratado de Paleografía Española», «bas ta no ver (o que está borroso), el rasgo que cuelga hacia abajo a la irquierda de la X o confundirlo con otro de la B que le precede para leer esta X por una Vn. In igual sentido opina Menéndez Pidal cómo Kes may fécil contar a las XXX en la letra visigodan, Hay otros errores que pueden interpretarse procedentes del copista.

En vista de esta tesis, un tanto revolucioneria y que tiene grandes probabilidades de certidumbre, este año será la fecha en que, verdaderamente han transcurrido los nuevecientos años de la celebración del Concilio de Coyanza. ¿Nos decidimos, pues, a "volver" a celebrar el centenario cinco años después del Kanteriory centenario? Ahora, lector, opina y emite tu voto.

LEA USTED LA **HOJA DEL LUNES**

Tendrá una capacidad de embalse ae 250 millones de metros cúbicos

Sus aguas regarán 25.000 hectáreas y croducirán 185 millones de kw. h. al año

— aproximadamente unos 60 de León, capital— la Na turaleza dejo un estrecho paso por ei que discurre, casi en su nacimiento el río Porma y a su lado, la carretera de Boñar a Lillo. Entre los abruptos picos de la Cor dillera Cantàbrica, sabe Dios qué cataciismo prehistórico rompió la continuidad de los montes con un corte, casi verticai, per el que se comunica el valle de Vegamian, del que, aguas acajo y pasando junto a Va decastillo, lleva el rio y la carretera hasta Panar, nuscando horizontes más ampnos.

Este lugar ha sido elegido por la técnica moderna para construir un enorme depósito de agua, que llevara el romore de Pantano del Porma, cuyas obras van a comenzar no tardando mucho, y que recogert las precipitaciones de una cuenca no muy amp'ia, pero si de abundantes lluvias y meves.

EL PANTANO EMBALSARA 250 MILLONES DE METROS

Este pantie de una capacidad total de 250 minones de metros cupicos y, para cerrarie y ror mar el vaso o deposito de agua, sera preciso levanas una presa ue 73 metres de alto y un volumen de hermigón de 269.000 metros cubi-

El presupuesto de las obras de la presa, está calculado en mas de sesenta millenes de pesetas, a los que habra que añadir el costo de la desviación de la carretera de Boñar a Lillo y otros caminos vecinales, así como el de construeción del poblado obrero, aimacenes, capilla, escueia, etc., lo que no bajarà de otros treinta millonos de pesetas. Es decir, que pue de ca'cu'arse que la construccion del Pantano del Porma y sus instalaciones complementarias, sera de cerca de los 100 millones de pe sutas. Aparte, claro està, del coste de las expropiaciones que necesiamente habra que realizar.

CAPACIDAD DE LA CUENCA ALIMENTADORA

La cuenca alimentadora, es decir, la zona montañosa cuyas aguas son recogidas per el Ferma, ocupa tina extensión de 244 kilómetros cuadrados, y està com prendida desde el punto a que nes hemos referido anteriormente, y que està situado a unos orez kilómetros de Boñar, aguas arriba, hasta el mismo nacimiento del Porma y sus regueros afluen-

La capacidad de alimentación de esta cuenca es de 250 milliones de metros cúbicos, aproximadamente, en anc de precipitaciones normales. O sea, igual a la del em

Pero el proyecto prevé la posibilidad de aprovechar otres 100 millones de metros cúbicos, proce dentes del río Curneño, que discurre por un valle paralelo, al oeste del Porma. El río Curueño es afluente del Porma unos kilómetros más abajo, en las proximi dades de Vegas del Condado, por lo que el trasvese de agua, que se realizaría por modio de unas obres no muy costesas y durante la época de abundancia de llu vias, no perjudicarà lo más minimo el volumen de dicho río que, por el contrario, tendría su

SE VENDE

abono, en gran cantidad, en el matadero de Los Angeles. Riego de la Vega (León). Tíno. 450 de Astorga.

MINERYA, S.

ACEITES Y JABONES Depósito de LEON:

Travesia Fernando de Castro, 2 Telf. 1693 Un producto de la Casa:

JABON PURO MINERVA SECO

ALMACENES INYESTO

Compra-venta de trapos, hierros y metales viejos

Dispone de básculas gran tonelaje para pesar camiones y de cizalla para cortar hierros distintos perfiles.

Pasco del Malecón. (Junto a la Estación del Norte). Teléfonos, 1361 y 2509. LEON.

caudal regularizado y sin paligra

de avenidas Por lo tanto, el volumen de agua que anua mente puede vertir el Pantano del Perma, una vez termindas las obras de la presa y del trasvase del Curue no, serà de 350 millones de me tros cúbicos.

APROVECHAMIENTOS AGRICOLAS E HIDROELECTRICOS

La utilidad de este Pantane del Porma, aparte, claro esta, de regularizar el caudal del Por ma y del Curueño, es muy importante, tanto en orden a su arovechamiento hidraulico como para el riego de extensas zonas de tierras Hanas.

En efecto, desde Bonar hasta la provincia de Zamora, prime ro en las margenes del rio Por ma y màs abajo (*) 'as del Esta. existen extensas zonas de terreno de excelentes cualidades and clas. De ellas, una parte son gabies, actualmente, per la Fresa de Rodrigo Abril y San Marcor y el Canal del Esta, si bien, per su amplitud v el relativa mente escaso caudal de ambon si bien con una perioricidad irregular e insegura. Estas zonas en una extensión no inferior las 25,000 hecteres, con posibili dades de amplicción, podian transformarse en compos de cul ivos de regadio tan mente reciban el caudal del Pantano.

En cuanto al aprovichemient to hidro-lectrico, podrà instalarsa una central de una potencia da 35.000 K. V. A. v nna produc ción anual de 185 millores de M loyatios hora, lo que constitue una importantisima contribución a la riducza nacional y una crocida fuente de ingresos par la proviocia de León.

> REVALORIZACION DE LA PLOUEZA PROVINCIAL

Traducidos a pese as estos be peficios, puede colcu'erse que no bajarên de 150 millores al año las utilidades de la major v mayor producción agraria y de la producción hidrodéc ries cuyes bineficios elearz this u extenso núcleo de la población loonesa. Aparte de esta produc ción, puede cifrarse en mi ami quinientos millones de postas la revalorización del capital

SEIS PUEDLOS TENDRAN

Sin embergo v como casi va das las grandes obres de at tino ésta no nodri manarse sin daño sensible para un prou no grupe de teoneses, que ho habi su y trabajan en las te rras que un día no lejano serte arrandes por las aguas.

Custodo el panteno esté term nado y el agua emplece a 👊 balsarse, quedaran sumergido los pueblos de Vagamian, Lon res Armada Campilla Portuga v Quintenilla todos del Avunts tamiento de Vogamian. De mi mo municipie quederan fre do las aguas, los pueblos de Ord nes. Rucayo, Utrero y Valde

los citados pueblos que servi ochocientos, de les mil doscien tos que aproximadamente tim

Es os hombres de las tiera de León serán los secrificade con la construcción del Pant no del Porma. Porque tendra que abandonar sus viejos lare el solar deu les vió necer y qu para elles tantes recuerdos gui daràn, para que España puo beneficiarse de esta important sima fuente de riqueza, Pero e Fistado español no se olvider de ellos y, como en casos simi

res, les proporcionarà un nue puedan olvidar los bienes mi riales que bajo las aguas qu

RICARDO ALLES

L. SANTOS MUEBLE ESCOLAR

Carretera Zamora, 32-LEO

Se vende maquna cepi-Hadora, mesa madera. TU-PI vertical. Facilidades de



TALLERES DE FUNDICION CONSTRUCCION DE MAQUINARIA VICENTE DE LA FUENTE DE LA SERNA

LEON